

La gamma di proiettori per binari elettrificati **Kyclos** è ideata per LED COB ad alta efficienza e caratterizzata da un innovativo sistema di dissipazione passiva del calore. I flussi luminosi disponibili spaziano da 3900 a 9100 lumen.

Il design pulito, che interpreta perfettamente la tecnologia LED emergente ed è contraddistinto da una continuità di linee morbide e sinuose, rende gli apparecchi adatti come luce d'accento in negozi, showroom, gallerie d'arte e musei. **Kyclos** e **Kyclos Power** possono essere equipaggiati con adattatore e alimentatore DALI per il controllo dei tempi di accensione e la gestione del flusso luminoso per ogni singolo punto luce. Da utilizzarsi su apposito binario DKM dimmerabile. Orientamento di 350° attorno agli assi verticale e orizzontale.

The **Kyclos** range of spotlights for electrified tracks has been developed expressly for LED COB latest technology and it is characterized by an innovative heat dissipation system. Lumen outputs are available in a range from 3900 to 9100 lumen.

The special, clean design is perfect for shop lighting applications, showrooms and museums as well.

**Kyclos** and **Kyclos Power** can be equipped with a DALI adapter and driver to control the switching time and the luminous flux of every single spotlight. To be used on the specific DKM dimmable track.

Orientation: 350° around the vertical and horizontal axis.

■ Corpo e vano componenti in pressofusione di alluminio verniciati poliester

Ottiche professionali in termoplastico metallizzato a specchio

Frontale di chiusura in policarbonato trasparente retroverniciato per ottenere un innovativo effetto brillante, senza viti a vista

Alimentazione elettronica integrata

■ Body and gear box in die-cast aluminium, polyester painted

Professional optics in mirror-metallized thermoplastic material

Front part in clear polycarbonate, rear painted for an innovative bright effect, without visible screws

Integrated electronic supply

■ Indice di resa cromatica: Ra > 85

Tensione di alimentazione: 220/240V – 50/60Hz

■ Colour rendering index: Ra > 85

Supply voltage: 220/240V – 50/60Hz





**Kyclos** è disponibile in tre versioni che si differenziano per dimensioni, flusso luminoso e forma del vano componenti.

La versatilità di **Kyclos** a livello di aperture ottiche fornite come accessori e facilmente sostituibili senza necessità di attrezzi, permette di scegliere tra molti fasci intercambiabili per meglio differenziare le zone espositive.

**Kyclos** is available in three versions with different dimensions, luminous fluxes and shape of the gear box.

A range of different professional optics is also available as accessories, that can be easily replaced without tools. They allow to choose among different interchangeable beam angles, for a more flexible illumination of display areas.





# KYCLOS POWER



Codice Lampada lumen Watt Colour T (K) Fascio Beam

Per binari trifase LKM  
For 3-phase tracks LKM

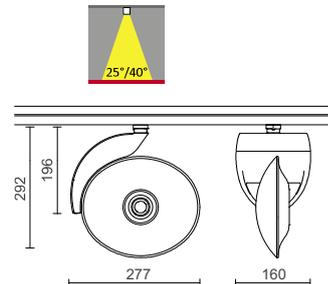
719-161	LED	9100	74	3000	40°
719-261	LED	7900	75	3000	25°

Con base  
With base

719-221	LED	7900	75	3000	25°
---------	-----	------	----	------	-----

Con driver DALI - Per binari dimmerabili DKM (su richiesta)\*  
With DALI driver - For dimmable tracks DKM (on demand)\*

719-761	LED	9100	74	3000	40°
---------	-----	------	----	------	-----



- 21**  
Bianco mat  
Mat white
- 52**  
Metal  
Silver
- 16**  
Nero su richiesta  
Black on demand



3,7

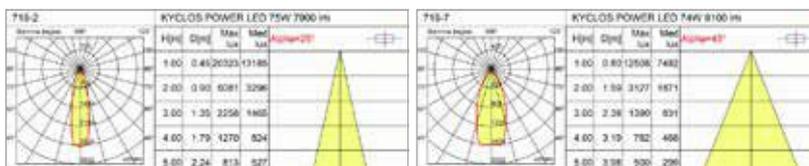
\*I proiettori DALI, su richiesta, sono dotati di apposito adattatore e sono compatibili solo con binari Ivela DKM dimmerabili.

\*The DALI spotlights are available on demand, provided with a special adapter. They only fit with Ivela DKM dimmable electrified tracks.

## ACCESSORI ACCESSORIES

Ottiche professionali in termoplastico metallizzato a specchio o bianco (per 70°)  
Professional optic device in thermoplastic mirror metallized or white (for 70°)

Cod	7900 lm	9100 lm
28-3143		
28-3144		
28-3145		
28-3146		



# KYCLOS



Codice Lampada lumen Watt Colour T (K) Fascio Beam

Per binari trifase LKM  
For 3-phase tracks LKM

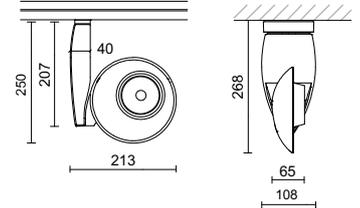
<b>725-562</b>	LED	5400	51	3000	25°
<b>725-663</b>	LED	3900	39	3000	30°

Con base  
With base

<b>725-522</b>	LED	5400	51	3000	25°
<b>725-623</b>	LED	3900	39	3000	30°

Con driver DALI - Per binari dimmerabili DKM (su richiesta)  
With DALI driver - For dimmable tracks DKM (on demand)

<b>725-861</b>	LED	5400	51	3000	25°
----------------	-----	------	----	------	-----



21

Bianco mat  
Mat white

52

Metal  
Silver

16

Nero su richiesta  
Black on demand



2,0

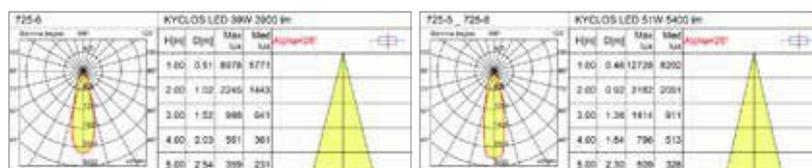
\*I proiettori DALI, su richiesta, sono dotati di apposito adattatore e sono compatibili solo con binari Ivela DKM dimmerabili.

\*The DALI spotlights are available on demand, provided with a special adapter. They only fit with Ivela DKM dimmable electrified tracks.

## ACCESSORI ACCESSORIES

Ottiche professionali in termoplastico metallizzato a specchio o bianco (per 70°)  
Professional optic device in thermoplastic mirror metallized or white (for 70°)

Cod	3900 lm	5400 lm
<b>28-3140</b>		
<b>28-3142</b>		
<b>28-3138</b>		
<b>28-3141</b>		



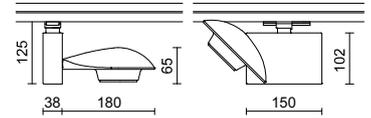
# KYCLOS COMPACT

Codice Lampada lumen Watt Colour T (K) Fascio Beam



Per binari trifase LKM  
For 3-phase tracks LKM

<b>716-561</b>	LED	5400	51	3000	25°
----------------	-----	------	----	------	-----



- 21**  
Bianco mat  
Mat white
- 52**  
Metal  
Silver
- 16**  
Nero su richiesta  
Black on demand



2,0

## ACCESSORI ACCESSORIES

Ottiche professionali in termoplastico metallizzato a specchio o bianco (per 70°)  
Professional optic device in thermoplastic mirror metallized or white (for 70°)

Cod **5400 lm**



**28-3140**



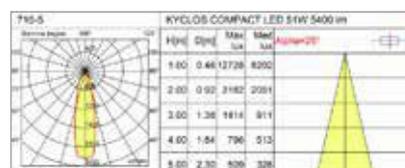
**28-3142**



**28-3138**



**28-3141**



**Minikyclos**, evoluzione di Kyclos, è un proiettore per binari elettrificati LKM progettato per ospitare LED COB di ultima generazione e caratterizzato da un innovativo sistema di dissipazione passiva del calore.

**Minikyclos** presenta un corpo dal design molto compatto che ben si accosta al vano ottico orientabile del prodotto, caratterizzato da dimensioni estremamente ridotte. Lo schermo di chiusura della testa è in materiale termoplastico trasparente, retroverniciato per un effetto di brillantezza e di profondità, in contrasto con la finitura goffrata del corpo in alluminio.

- Corpo e vano componenti in pressofusione di alluminio verniciati poliesteri  
Riflettore in termoplastico metallizzato a specchio  
Frontale di chiusura in policarbonato trasparente verniciato posteriormente per un effetto brillante  
Alimentazione elettronica integrata

- Indice di resa cromatica: Ra > 85  
Tensione di alimentazione: 230/240V – 50/60Hz

**Minikyclos**, evolution of Kyclos, is a compact spotlight for electrified tracks LKM, designed to be equipped with COB LEDs of last generation, and characterized by an innovative passive heat dissipation system.

**Minikyclos** has a body with a compact design, well in balance with the tiltable spot head and its extremely compact size. The head screen is in clear thermoplastic material, backpainted for a brighter and deeper effect, contrasting with the embossed finishing of the aluminium body.

- Body and gear box in die-cast aluminium, polyester painted  
Reflector in thermoplastic material, mirror-metalized  
Front closing screen in clear polycarbonate, backpainted for a brighter effect  
Integrated electronic supply

- Color rendering index: Ra > 85  
Supply voltage: 230/240V – 50/60Hz

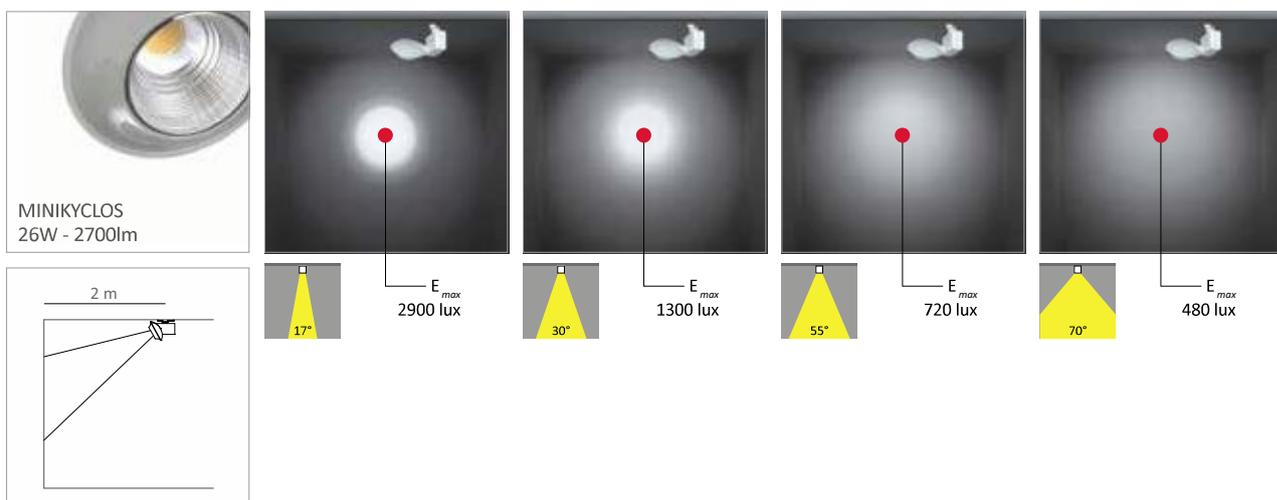




Le dimensioni estremamente ridotte di **Minikyclos**, la versatilità dei fasci ottici, l'orientabilità del flusso luminoso di 350° rispetto all'asse orizzontale e verticale e l'elevato flusso luminoso fino a 3300 lumen, rendono questo mini proiettore idoneo come luce d'accento in svariate ambientazioni quali negozi, showroom, gallerie d'arte e musei.

**Minikyclos** is extremely compact in size, highly versatile in terms of beam angles, while its head can rotate and pivot by 350° with a high luminous flux up to 3300 lumen. Thus it is ideal for accent lighting in a number of applications, such as shops, showrooms, art-galleries and museums.

Distribuzione luminosa su parete in funzione dei diversi fasci  
Light distribution on the wall of the different beam angles





MINIKYCLOS



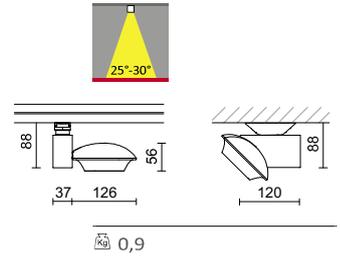
Codice Code	Lampada Lamp	lumen	Watt	Colour T (K)	Fascio Beam
-------------	--------------	-------	------	--------------	-------------

Per binari trifase LKM  
For 3-phase tracks LKM

717-161	LED	2000	18	3000	30°
717-261	LED	2700	26	3000	30°
717-361	LED	3300	27	3000	25°

Con base  
With base

717-321	LED	3300	27	3000	25°
---------	-----	------	----	------	-----



21	52	16
Bianco mat Mat white	Metal Silver	Nero su richiesta Black on demand



ACCESSORI  
ACCESSORIES

Optiche professionali in termoplastico metallizzato a specchio o bianco (per 70°)  
Professional optic device in thermoplastic mirror metallized or white (for 70°)

Cod	2000 lm	2700 lm	3300 lm
28-3140			
28-3142			
28-3138			
28-3141			

